

Saint Matthew Catholic Church

25 Wilkins Road, S.W. Winder, Georgia 30680

Tel: 770-867-4876 Fax: 770-867-6034

www.saintmatthewccc.org

January 8th, 2017

Rev. Gilbert Exumé
Pastor

Deacons:

Rev. Mr. Tim Kirksey

Rev. Mr. Larry Welsh

Rev. Mr. Dan Buckley

Parish Office Hours

Monday
9:00am-4:00pm

Tuesday
Office Closed

Wednesday-Friday
9:00am-4:00pm

Sunday
12:00pm-1:00pm

Daily Mass Schedule

Monday: 12:00PM

Tuesday: 6:30PM

Communion Service

Wednesday: 7:00PM

Thursday: 9:00AM

Friday: 9:00AM

Weekend Mass Schedule

Saturday: 5:00PM Vigil

Sunday: 8:30AM

10:30AM

1:00PM (Spanish)

Reconciliation

Wednesday: 6:00PM

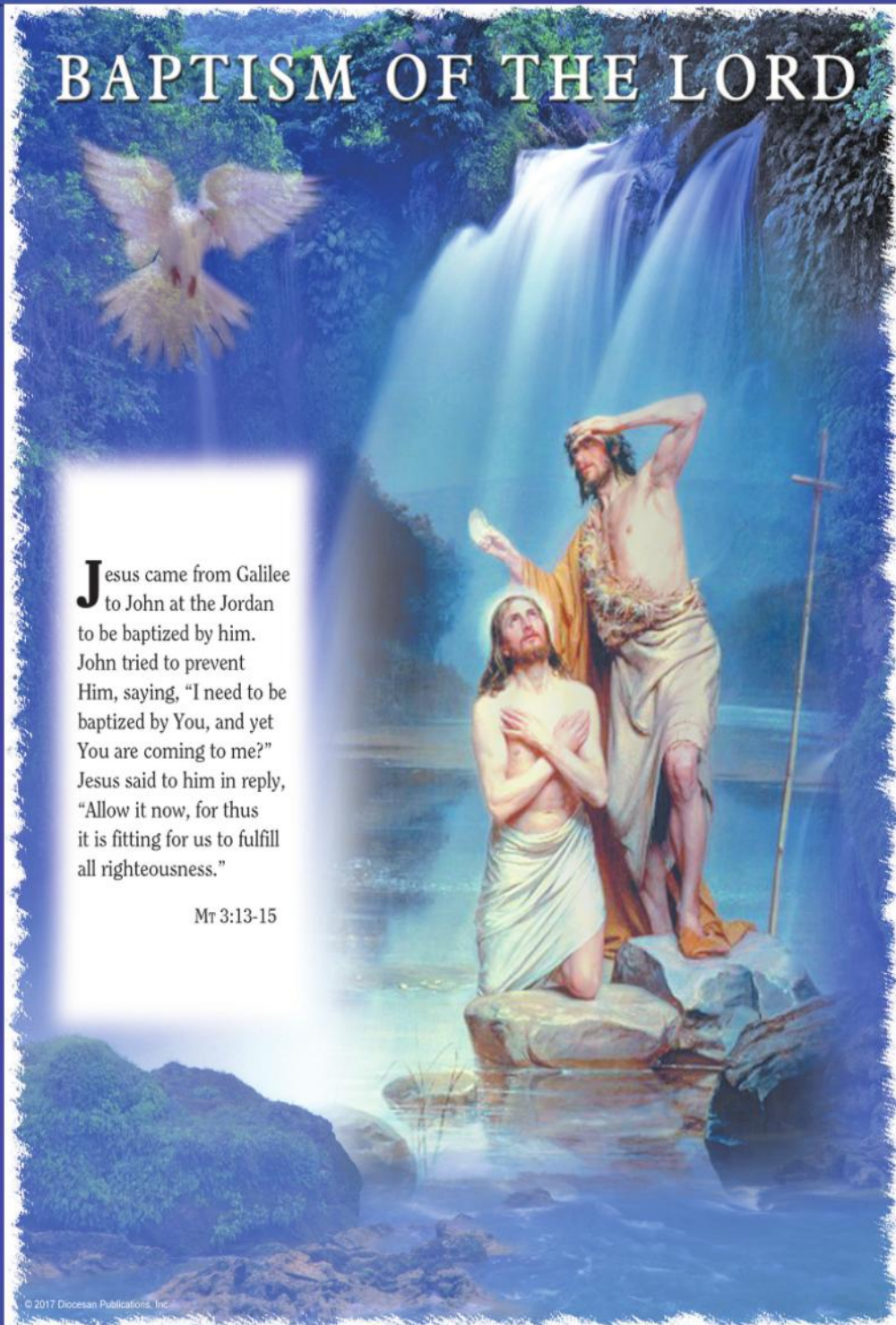
Saturday: 4:00PM

In case of a sacramental emergency
or death, call 770-862-2007.

BAPTISM OF THE LORD

Jesus came from Galilee to John at the Jordan to be baptized by him. John tried to prevent Him, saying, "I need to be baptized by You, and yet You are coming to me?" Jesus said to him in reply, "Allow it now, for thus it is fitting for us to fulfill all righteousness."

Mr 3:13-15



© 2017 Diocesan Publications, Inc.

Mass Intentions

Saturday, January 7th

5:00p.m.— Rosemary Pownier †

Sunday, January 8th

8:30a.m.— People of St. Matthew

10:30a.m.— Deacon Dan Buckley 🍰

1:00p.m.— Fidel & Mery Estrada
50 Aniversario

Monday, January 9th

12:00p.m.—

Tuesday, January 10th

6:30p.m.— Communion Service

Wednesday, January 11th

7:00p.m.— Justo Montoya 🍰

Thursday, January 12th

9:00a.m.— Justin Relloma ♥

Friday, January 13th

9:00a.m.— Dumas-Pierre Family ♥

Deceased- † Healing- ♥

Special Intentions- SI

Birthday- 🍰

ROSARY

Monday, January 9th

11:30p.m.— Rosary

Wednesday, January 11th

6:30p.m.— Rosary

Thursday, January 12th

8:30a.m.— Rosary

Friday, January 13th

8:30a.m.— Rosary

Treasury Report

Due to office closings, the bulletin was submitted early. Financial information for the first week of January will be published in the January 15th bulletin.

December Offertory Goal - \$50,200.00

12/04/16.....\$ 9,093.00

12/11/16.....\$ 9,362.50

12/18/16.....\$ 9,984.50

12/25/16.....\$ 8,746.00

Online Giving.....\$ 5,773.00

Offertory Total — \$42,959.00
Includes Spanish Mass

Burn the Mortgage Fund Goal- \$14,583.00

12/04/16.....\$ 3,810.00

12/11/16.....\$ 2,076.00

12/18/16.....\$ 1,593.00

12/25/16.....\$ 2,167.00

Christmas Trees Profit \$1,501.00

Online Giving.....\$ 1,708.00

December BTM Total—\$12,855.00
Includes Spanish Mass

Parish Information

New Members: We are delighted to have you join our parish family! Registration forms are available in the narthex and in the parish office. They can be mailed, turned into the parish office, or dropped in the collection basket. Come by the church office for a Welcome Packet.

Mass Intentions: Please stop by the parish office to offer a Mass intention for a loved one.

Baptism: Family must be registered and participate in the life of the Parish. For more information on specific requirements, baptismal preparation, class dates and available Baptism dates, contact the parish office.

Matrimony: Arrangements must be made at least six months prior to the wedding date. Couples must schedule an appointment with the parish priest to secure a date on the parish calendar and begin preparation.

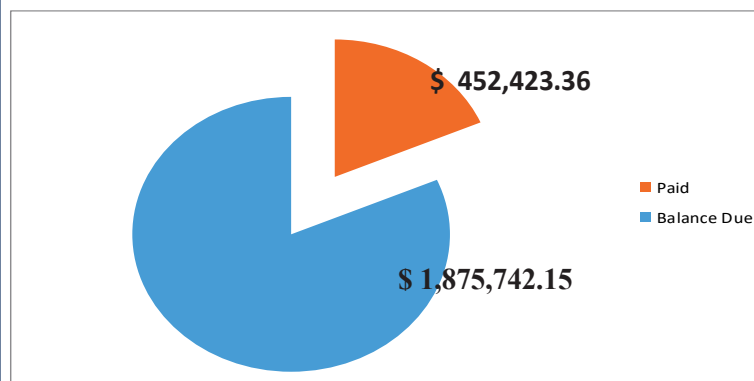
Hospital/Homebound/Nursing Homes: Extraordinary Ministers of Holy Communion take communion to the homebound. Family members should call the parish office to inform us about those who are ill.

Altar Flower Donations: To honor or memorialize a loved one with a gift of altar flowers, call or stop by the parish office. Arrangements are \$75.

Bulletin and Pulpit

Announcements: Items to be published in the bulletin or announced during Mass are due in the parish office by **9:00AM** on **FRIDAY** the week before they are to be published.

Burn the Mortgage Debt



Baptism of the Lord

Parish News and Activities

Nativity Play



Week at a Glance

Parish Activity Schedule

Monday, January 9th

- 6:00pm Prayer Group
- 6:00pm Choir Practice
- 7:00pm St. Vincent de Paul Meeting
- 7:00pm Danza Azteca
- 7:00pm Hispanic Ministry Leaders Meeting

Tuesday, January 10th

- 6:00pm Edge Core Team Meeting
- 6:00pm Women's Club Meeting
- 7:00pm RCIC
- 7:00pm RCIA

Wednesday, January 11th

- 8:30am Archbishop Annual Appeal
- 9:30am Bible Study
- 5:00pm Youth Choir Rehearsal
- 7:00pm Life Teen & Edge

Thursday, January 12th

- 8:30pm TOPS
- 1:00pm Women's Card Party
- 5:00pm Children's Choir Rehearsal
- 6:00pm Women's CRHP
- 7:00pm Grupo de Oracion

Friday, January 13th

Life Teen New Year's Party

- 7:00pm Cristo Rey-Mujeres
- 7:00pm CRSP-Mujeres

Saturday, January 14th

- 9:30pm Caring and Sharing Companions
- 5:00pm Evangelizacion
- 7:30pm CRSP-Hombres
- 8:00pm Cristo Rey-Hombres

Sunday, January 15th

- 9:00am 1st-5th Grade Classes
- 9:00am Life Teen Retreat Meeting
- 11:00am 1ro & 2ndo Grado(Spanish)
- 6:00pm Men's CRHP

In Our Prayers...

Mindy Akil
Anita Armand
Emmanuel Assola
Matthew Bacchus & Family
Binna Balinski
Ray & Marie Bare
Dillon Barrett
Ronald Bauer
Rita Baumgartner
Betty Bennett
Kelly Bowie
Chance Browning
Christy Bryant
Catherine Buckner & Family
Fran Bullard
Charles Byron
Leticia Cadena
Jack & Nancy Cannon
Jim Casey
Lucy Catera
Fabian Chai Hong
Landen Christensen
Betty Cohron
Tom Conley
Bob Cornett
Juan and Olga Cruz
Doris Dick
Donald Evans
Mary Jane Farren
Christine (Scooter) Ferris
Connie Flaherty
Helen & David Gagnon
Ed Gerety
Dot Gerety
Andrew Grala
Kelly Green

Flora & Gordon Hafer
Heinz Hardt
Karyl Ann Hart
Fred & Virginia Hedges
Tanya Hoard
Brooks House
Catherine James
Annie Johnson
Maryann Jones
Shaun Kielty
John Kisters
Cindy Laird
Fran Laird
Miles Lanier
Terrence Long
Theresa Loye
Gloria Martinez
Therese Monga Mboyo
Alicia McCaled
Jack & Gerri McEntee
Connor McMahon
Sherri Nutter McMurray
Kyle Miller
Mariano Montemayor
Carl, Erick, and Kurt Muehlmann
Anna Murphy
James Murphy
Rolando Mustera
Linda Narey
Anne Needham
Carol Nutter
Debbie Oldiges
Nora Oliver
Carrie Durnell O'Neill
Russell Pellegrino
Elenaor Pellicci

Becky Peppers
Andrew Phinney
Carl Pope
Marge Ronk
Charlie Powell
Hunter Puglise
Manuel Rodriguez
Brandi S. Rouse
Melissa Russell
Roman Salinas
Vilma Schroeder
Chris Shekey
Jeff Shekey
Carolyn Shekey
Carolyn Shephard
Roger Shimmin
Frances T. Soto
Eva L. Staunton
Kathy Stevens
Cynthia Sturchio
Denis & Karen Sullins
Rosario Talbo
Gerri Tate
Teodoro Torres
Mona-Mae Uini
Kristie Upton
Allison Wages
Sharon Walter
Kelly Walters
Noah Watkins
Shawn Welsh
Andrea White
Patricia Laird Williams
Arlene Wilson Barbara Wyrick

Military

Michael Acevedo	Thomas Martin
Michael Bailey	Fr. David McGuire
Jordan Baker	Matthew McGuire
Justin Baker	Gary Miller Jr.
Kendall Burdette	Kasey Mortillaro
Tyler Burdette	Andy Morrison
Kelly Carter	Sam Morrison
Brandon Cotter	Maria Patricia Nickerson
Louis Dewitt	Andy Powell
Jason Duffy	Daniel Primm
Dan Gagnon	Karina Ruiz
Walter Garlinghouse	Justin Seeley
Sarah Hanson	Michael Shekey
Ian Harris	Ryan Shekey
Anette Ilus	Blaine Stewart
Travis Keever	Bruce Tucker
Karl Knowlton	Casey Warren
Colonel Jeff Kolb	
Augie Marks	

and all those listed in our prayer book of intentions.

Parish News and Activities



**DONATE BLOOD
MONDAY
JANUARY 16TH, 2017
IN HEDGES HALL
12:00PM-6:00PM**

The blood supply in North Georgia is critical. Please consider donating yours to give the gift of life.

**A SPECIAL THANK YOU TO THIS WEEK'S
SPOTLIGHT ADVERTISING SPONSOR:**

KW GREATER ATHENS
KELLERWILLIAMS REALTY



**DIEGO RAMIREZ ROCA
REALTOR®**
1361 Jennings Mill Road, B 100
Athens-Watkinsville, GA 30677
E: DiegoRamirez@KW.com
C: (706) 372-5325
(706) 316-2999

www.DiegoRamirez.KW.com

Please patronize the advertisers on the back. They make this bulletin possible at no cost to the parish!

**The St. Matthew Auxiliary
Presenting
A CHRISTMAS GIFT TO REMEMBER**



*This themed getaway for a day is
relaxing and refreshing for women only.
Relax with friends, share laughter and
stories and spend time with God.*

January 21, 2017 9:00 am - 3:00 pm

ST. MATTHEW CATHOLIC CHURCH

Continental breakfast and lunch included

RSVP

**Fran: 706-654-2969 or Cathy: 770-307-3554
for Registration and payment of \$40**

Baptism of the Lord

Parish News and Activities



**Come join us in the Life in the Spirit Seminar at St. Matthew Parish in Winder for 7 Friday Nights:
January 20-March 3, 2017
7-9 p.m. in the church**

The Seminar is a seven week formation program whose purpose is to help establish or deepen a person's relationship with Jesus Christ and lead the participant to experience an awakening of the gifts and fruit of the Holy Spirit bestowed at Baptism and Confirmation. It is commonly used by Catholic groups in the context of renewal in the Roman Catholic Church. For more information or to register, call Maria Almeida, (678)975-1082 or e-mail mariaalmeida@windstream.net or Terri Buckley 770-601-9420, or e-mail theresa.buckley77@gmail.com

Around the Archdiocese



Is your marriage going down the right road . . . or is it a little off track? Life can be difficult, and so can the challenges you face in marriage.

Does the distance between you seem wide? Are you already separated? Looking for a better way? Retrouvaille can help and offers hope for a better relationship. Retrouvaille is a peer ministry of volunteer couples that can help you learn the tools of healthy communication, build intimacy and heal, just as they have done in their own marriages. Retrouvaille is Christian-based, and Catholic in origin, but welcomes couples of all faiths as well as non-religious couples. Retrouvaille can help get your relationship back on track. For more information about our upcoming Retrouvaille Weekend program, January 13th – 15th, 2017 for couples, contact: Zack & Heather @ 317-691-2258 or visit our website: HelpOurMarriage.com

BURN THE MORTGAGE

FUNDRAISER RAFFLE

PRIZES

→ 1ST PRIZE \$2000 ←

2ND PRIZE \$1000

3RD & 4TH PRIZES \$250

Donation \$10 each

*Drawing in Hedges Hall
Saturday, February 18, 2017*

YOU DO NOT HAVE TO BE PRESENT TO WIN

See any ministry member for tickets

Noticias de Nuestra Parroquia

RIFA PARA REDUCIR LA HIPOTECA

PRIMER PREMIO \$2000

SEGUNDO PREMIO \$1000

TERCER PREMIO \$ 250

CUARTO PREMIO \$ 250

LA DONACION POR BOLETO ES DE \$10.

**LA RIFA SERÁ EL SABADO, 18 DE FEBRERO EN
EL SALON SOCIAL A LAS 8:00PM.**

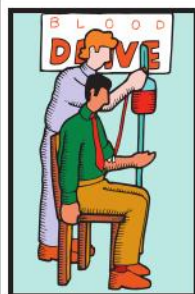
**NO TIENES QUE ESTAR PRESENTE PARA
GANAR.**

**LOS BOLETOS ESTARAN DE VENTA DESPUES
DE LA MISA Y TAMBIEN EN LA OFICINA.**



Sobres para las ofrendas

Por favor recuerden utilizar un sobre o cheque para su ofrenda semanal. Ésta es la única manera que podemos saber si usted está asistiendo a la Misa regularmente y si es activo. Si no está registrado, por favor regístrese.



Done Sangre! lunes, 16 de enero

En el Salón Social
12:00pm-6:00pm

El suministro de sangre en el norte de Georgia es crítico. Por favor considere la posibilidad de dar la suya para ayudar a sus vecinos.

NOTICIAS DE APOSTOLADO

Debido a la entrega temprana del boletín, la información financiera se publicará la segunda semana de enero

Ofertorio -

Mes de diciembre

Solamente Misa de 1:00pm

12/04/16	\$1,265.00
12/11/16.....	\$1,265.00
12/18/16.....	\$1,228.00
12/25/16.....	\$ 838.00

Total **\$4,596.00**

Reducción Hipotecaria - Mes de diciembre

Solamente Misa de 1:00pm

12/04/16.....	\$1,092.00
12/11/16.....	\$ 855.00
12/18/16.....	\$ 957.00
12/25/16.....	\$ 603.00

Total **\$3,507.00**



**Confesiones en español
son los sábados a las
4:00pm y se terminan a
las 4:45pm y los miércoles
a las 6:00pm y se
terminan a las 6:45pm.**

En Nuestras Oraciones



Intenciones de la Misa

Confesiones

4:00PM-4:45PM Sábado
6:00PM-6:45PM Miércoles

Domingo, Enero 8, 2017

1:00PM Misa Fidel & Mery Estrada
50 Aniversario

Descanse en Paz- † Salud-♥
Intención Especial- IE,
Cumpleaños- 🎂

Recordemos en nuestras oraciones a los siguientes feligreses quienes están hospitalizados, o sufriendo de cuerpo, mente, o espíritu:



Recuerde en Oración

María Acosta
Rodolfo Arango
Martha Avilez
Liliana Brignioni
Carmen Loera Camacho
Zonny de la Paz
Gabino De Leon
Guadalupe Diaz
Evelyn Dunn
Saba Duque

Sara Escobedo
Marcela Galván
Luis García
Teresita García
Tomas García
Maria Lidia Gutiérrez
Cristina E. Fernández
Dulce María
Hernández
Cecilia Rodríguez

Jovanny O. Sánchez

**Y todas las personas
apuntadas en nuestro libro
de intenciones.**

Los Sacramentos

Requisitos Para Bautizar

- Tiene que estar registrado y ser miembro activo de la parroquia
- Presentar el certificado de nacimiento del niño/a.
- Los padrinos deben ser Católicos practicantes y deben estar casados por la Iglesia (presentar acta de matrimonio)
- Si los padrinos no son miembros de nuestra iglesia tendrán que presentar una carta de la iglesia a la que asisten
- Los Padres deberán de asistir a las clases de preparación pre-bautismal

Requisitos Para Casarse

Haga una cita previa con el sacerdote por lo menos 6 meses antes de fijar la fecha del matrimonio.

**Se requieren los
siguientes documentos:**

- Certificado de Bautismo con anotación
- Licencia de Matrimonio, o si ha sido casado por el civil, necesitamos el Certificado de Matrimonio.

Grupos

Grupo	Propósito	Hora de Reuniones	Contactos
<i>Cristo Renueva Su Parroquia</i>	Proceso espiritual de renovación diseñada para reunir miembros de nuestra parroquia a Cristo	Grupo de Mujeres- Viernes a las 7pm Grupo de Hombres- Sábado a las 7:30pm	Dalila González 404-668-1072 Luis Miralrio 706-202-3057 Vicente Soldevilla 678-725-6916
<i>Cristo Rey</i>	Invita a las personas que han servido el retiro de CRSP a reuniones de crecimiento espiritual	Mujeres- Viernes 7pm-9pm Hombres- Sábados 8pm-10pm	Blanca Escobar 404-503-5002 Humberto Salazar 678-425-8066
<i>Grupo de Oración</i>	Ayudar a que la renovación carismática en el Espíritu llegue a mas católicos hispanos	Jueves 7:00pm	Laura Barajas
<i>Escuela de Evangelización San Andrés</i>	Formando nuevos evangelizadores para la Nueva Evangelización del tercer milenio.	Cada quince días de 5:00pm a 7:30pm	Isabel Ramirez 678-267-1726

DIVERSITY AUTO - HOME
INSURANCE AGENCY BUSINESS
COMMERCIAL

770-867-1757 Additional Services:
678-267-1726 Notary, Tax Services, Titulo, Placas y Renovaciones
111 East May Street, Suite 70, Winder, GA 30680 *Hablamos Español*

Edward Jones Rod Trahan
Financial Advisor

MAKING SENSE OF INVESTING

770-307-0757
38 S. Broad St. Winder, GA

Carnicería, Taquería y Envío de dinero a cualquier lugar.

 186 West May St.
Winder, GA 30680
770.868.0846

SOUTH EAST IMMIGRATION SERVICES S.E.I.S.
Abogado de Inmigración Bilingüe

JAMES P. HARTZ
Español/English (678) 789-5737

DEFENSA DE DEPORTACION * DREAMERS
ADJUSTE DE STATUS

Modas Infantiles Mexy

Vestidos De primera Communion y presentacion y recuerdos

Miriam Martinez Carlos Martinez
(678) 209-6184 (678) 209-4360

186 W. May St. Ste. "B", Winder, GA
Bolas y Ropa Baquera

ALL TEMP "Creating Customers for Life by Improving their Lives. Comfort & Safety."

Heating & Air
770-867-1267
www.AllTempGA.com
Commercial & Residential

Generator Sales & Services HVAC Sales & Services

WINDER ANIMAL HOSPITAL AAHA ACCREDITED
The Standard of Veterinary Excellence

Richard L. Duffey, DVM - Parishioner
770-867-9821 www.windervet.com

Monica Zepeda
404.543.7569

COMPRA, VENTA, SHORT SALE, FORECLOSURES, NACA

Aprobacion de credito gratuito...
Cualquier propiedad que este a la venta podemos trabajar...

LLAMAME NO ESPERES MAS!
Virtual Properties Realty Biz

DACULA HAIR SALON

Mon-Sat: 9:30am-7:00pm
Sun: 11:00am-5:00pm

Men • Women • Children
Haircuts • Color • Foil
Perms • Eyebrow Wax

Senior Special Haircut: \$8.99
Tuesday and Wednesday
678-691-5768
831 Auburn Rd. #220 • Dacula, GA 30019

BERKSHIRE HATHAWAY HomeServices

Leslie Baker
REALTOR® & Parishioner
Leslie.Baker@BHHSga.com

Georgia Properties
4134 Hwy 53
Hoschton, GA 30548
Cell: 678-294-4732 Off: 706-654-2086
Fax: 770-407-5977
LeslieBaker.BHHSga.com

A member of the franchise system of BHH Affiliates, LLC

ORKIN Not Just For Any Home. For Your Home.™

- Over 100 Years of Experience
- Responsible treatment customized for your home & business
- Money back guarantee
- Highly-trained & knowledgeable technicians
- Local professionals who know the greater Athens area

Specialists in:
Ants • Roaches • Termites • Bed Bugs
Rodents • Spiders • Mosquitoes
Wildlife • Fire Ants • Fleas • And More...

Call today for a **FREE** estimate.
Local Parishioner
Athens **706-546-1052**
A LOCALLY OWNED INDEPENDENT FRANCHISE OF ORKIN SYSTEMS LLC.

Carol Ann Grealish
Parishioner Since 1975
Live Bait Tackle

Happy Hooker Inc. SPORTING GOODS
(770) 867-4814
104 South Broad • Winder, GA 30680

HOUSE OF DISCIPLINE

\$60 Registration, Uniform and First Month Classes
tkoathenstaekwondo.martialart
770.568.1748
1685 Commerce Rd • Athens, GA

ST. MARY'S HEALTH CARE SYSTEM

1230 Baxter St. • Athens, GA 30606

706-389-3000
www.stmarysathens.org

KW GREATER ATHENS
KELLERWILLIAMS REALTY

DIEGO RAMIREZ ROCA
REALTOR®

1361 Jennings Mill Road, B 100
Athens-Watkinsville, GA 30677

E: DiegoRamirez@KW.com
C: (706) 372-5325
(706) 316-2999

www.DiegoRamirez.KW.com

Immigrant Advocacy Services, LLC.
Licensed

Immigration, Criminal, Car Accident, Bankruptcy & Divorce,
Workers' Compensation
Referrals

Attorneys at Law Licensed in WA, GA, NY, NJ, TX and FL
Notary Public • **FREE CONSULTATION**

Spanish / English / Italian

Monica Proaño
Executive Director

1640 Powers Ferry Rd. Off: 770-428-0040
Bldg. 17 • Suite 200 Cell: 770-833-2249
Marietta, GA 30067 nvimmigrant@yahoo.com

LAWSON Funeral Home

Affordable Funerals & Cremations
Pre-Need Arrangements with
Guaranteed Pricing
Veterans Death Benefits
Monuments

706 654-0966
4532 Hwy 53, Hoschton, GA 30548
www.lawsonfuneralhome.org

catholicmatch® Georgia



CatholicMatch.com/goGA

A&C Auto Care
General Mechanic
José - Manager

- Engine
- Transmission
- Tune-Up
- Air Condition
- Brakes
- Timing Belt & Water Pump
- Suspension

Ingles y Español

770-338-7084
136 E. Midland Ave. • Winder, GA

Wall Heating & Air Conditioning
770-736-5207

- Service/Repair/Installs
- Maintenance
- Air Filtration/Purification

Free Estimates on Replacement HVAC Equip.

"When Your Comfort Needs To Be Just Right"

Mike & Karen Wall
GA. REG # CN007326/INSURED
www.wallheatingandair.com